

مرکز توزیع:
باب عالی جاده سنده
(اتحاد تجارت)
کتابخانه سی ایله
(یکی تووکیه)
مطبعه سی

دومى القعه
۳۳۸

مجموعه اسلامیه سی

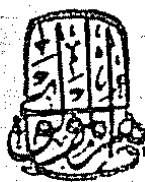
اداره خانه سی:
باب عالیده
(یکی تووکیه)
مطبعه سی فوقنده کی
داثره مخصوصه

شرائط استرا:

صاحبی، مدیری، محرری:

شرائط تحریر:

هرسته نك برنجی وایکنجی آلتی آیلغندن اعتباراً آبونه قید اولونور.
سهلکی: اون ایکی نسخه اولق اوزره پوسته اجریتله برابر
(۱۰۰)، آلتی آیلغی (۵۰) غروشدور. ممالك اجنبیه ایچین
۱۰ و ۲۰ غروش علاوه سی لازمدر.



اسلامك نفعنه خادم یازیلر مع التشر قبول ونشر اولونور. یازانك
شخصیتی دكل، یازیشك ماهیتی نظر دقته آلتیر. كونده دیله جك آثار
اوقوناقلی رخصتصرجه یازیلش اولالیدور. كلن یازیلردن شایان قبول
كودولنلر تاریخ میراسیله درج ایدیلیر.

اسعد دده افندی مرحوم حقنده

مابعد و ختام

مدینه منوره یه کیره جکمز کونک کیجه سی
ایدی که خواجه مرحوم :

— اوغلم ! یارین اوروج طوتالم ، حضور
نبوی یه صائم اولارق کیرلم . دیمش ، هر ایکیمز
طرفندن صوم فردایه نیت ایدیلشدی .
وقتا که صباح اولدی وبلده طاهره نك اوزاقدن
کوروندیکی تبه جکک باشنه کلیندی . ده وه لردن
ایندک . بر ایکی ساعت یایان یورودک . (عنبریه)
قاپیسندن ایچری یه کیرنجه اوراده کی قاره قول ضابطا
نندن بری ، قوشوب خواجه نك الی اوپدی وچای
ایچمه یه دعوت ایتدی . یورغونلق تأثیری ، یاخود
علیه الصلاة افندی مزك بر ضیافتی اولمالی که ایکیمزده
اوروجلو بولوندیغمزی اونو تمشدق .

قاره قولخانه یه کیردک ، کتیریلن چایلری کال
اشتها و تلذذله ایچدک . چایه غنا کلشدی که بزمده
اوروجلر خاطره کلدی .

* *

مدینه منوره ده (خوش جمال) ده نیلن یرده
شیخ عبدالقادر افندی نامنده بر ذاتک اوینه
ایتمشدک .

بوزات غایت مکرم ایدی . عادتاً (ویژرون
علی انفسهم ولو کان بهم خصاصة) مدیحه الهیه سنه
مظهر اولانلرک ورثه سندن بولونیوردی که اوچ
هفته لوق اسکان و اطعامه مقابل ویریلن جزئی بر
مبلغی کندیسنه قبول ایتدیرنجه یه قدر ایجه
اوغراشمشدم .

بلده طاهره ایله تشریفز اوچ هفته قدر دوام
ایتمشدی . بومدت ظرفنده حرم شریفه مداومت ،
حتی حجرة سمادت نبویه داخلنده قنبدیل یاقق

صورتیه خدمت بختیارلغنه مظهر اولدق . بر کیجه
درون حرمده قاهره اکتساب فیوضات ایله دک که
بونلرک تعریف و توصیفی قلم عجزمک اقتداری
خارجنده در .

وصف معراج حقیقت ازمن بیدل مپرس
قبا، احد، قبلتین کی شهر مبارک حوالیسندگی
ماثر متبرکه کی ده زیارت ایتدک . راکباً بر جولان
اثناسنده مدینه دیشاریسندگی بر ساحده مبنی بر
قبه نك اوکنه کلدی کمزده رسول اکرم افندی مزك
اوراده اوق آتیشی و قوشو یاپدیرمش اولدیغنی
خواجه افندی سویله دی :

— هایدی بزده اوسنته اتباع ایدلم . دیدی .
آتلیمزی سورددک . بن ، اگر قاشنی یا قالدیغم
ودوشمه یه جکمه قناعت کتیردیکم ایچین آتمی درت
نعلیه قالدیردم و مرحوم ایله دلیلی کچدم . یالکمز
کورکم دوشمشدی که ایچنده بن یوقدم .
صوکرابرکنارده قوجامان برده وه قفاسی کوردک .
خواجه مرحومک بلنده کی قاره طاع رووه لوریله
اوکا قارشنی پک یاقیندن بر قورشون آتدق . غالباً
اوچزده اورامامشددق که قفا اوزهرنده اصابت نشانه سی
کورولمیوردی .

* *

مدینه طاهره ده بر مولوی زاویه سی واردی .
بر کیجه اورایه کیتدک . بر قاج کیشیدن عبارت اولان
اخوان مولویه ایله اسم جلال اوقودق . سادات
رفاعیه دن شیخ حمزه افندی نك ، (سیدنا مالک)
جهتنده مشایخ قادریه دن بر ذاتک تکیه لرنده بولوندق .
کذاطریقت مؤسسی (احمد بن ادریس) حضرت تدرینک
خلیفه سی (ابراهیم الرشید) ک خلفاسندن اولوب
مدینه ده ارشاده مأمور بولونان (شیخ احمد
دندراوی) نك مجلس ذکرنده حاضر اولدق .
بوزات بالاخره مکده کوردیکمز (شیخ

آراسنده کی مسافه بی آنجا ق اوچونچی کون آقشام
اوستی کسیره بیلک وبومدت ظرفنده الله راضی
اولسون سواری طرفندن بسله نیلک .

جده ایله مکه آراسی : مرکبله ۱۲، دهوه ایله
۱۸ - ۲۰ ساعته قطع اولونور. بزه دهوه ایله
کیتمش وزمزم سقالرندن خنی مؤذنی زاده. شیخ
عبداللطیف افندینک اوینه مسافر اولمشدق .
بوأوه، حرم شریفدن جنه المغلایه کیدن و(مسی)
جاده سنک آرقه سنی تشکیل ایدن (قشاشیه) جاده.
سندک کاشن ایدی . بن ، بونک براوطه سنی استیجار
ایله دم. خواجه مرحوم ، حرم شریف داخلنده کی
برمدرسه نك برجره سنی ترجیح ایتدی . چونکه:
بیت معظمدن - ولوکه بر قاج آدیملق اولسون -
اوزاقلاشق ایسته میوردی .

کوندوزلری برابر بولونیور ، یاتسی نمازندن
صوکر اوطه لریزه چکیلیوردق . مع مافیه خواجه
مرحوم ، مدینه ده ایکن نه قدر تمکینلی ایسه مکه یه
کلینجه اونستده منجذب کورونیوردی .

عادتاً : با خدا دیوانه باش وبا محمد هوشیار
تنیه عارفانه سنه تطبیق حرکت ایتشدی .

بلده مبارکه ایله تشریفزدن برایکی کون صوکر
رمضان اولدی . خواجه مرحوم ده حرم شریف
داخلنده وحنی مقامنک آرقه سنده کی سدک اوستنده
مثنوی اوقوتمایه باشلادی .

بالطبع درسند بولونیور و افادات وحرکاتک
جذب دارانه اولدیغنی کورویوردم . هرکون باشقه
بر شکل ایله ، مثلاً برکون دستارلی سکه ، قولسز
حیدری ، قوشاقسز انتاری ایله ، ایرته سی کون
بخارا تقیه سی ، مشلح و عرب مداسی ایله درسه
کلیوردی .

اسماعیل نواب) ک پیردشی اولدیغنی حالده اونک
طبیعتی خلافت غایت جذبه دار وجلالی ایدی .

مدینه دن آیریلاجغمز کون خواجه مرحوم ،
مشکل برتکلیفده بولوندی .

— بزه بورادن کیده جکمز ایچین اهل مدینه
حکمنده یزه . مدینه لیلرک میقاتی ایسه (جحفه) در .
اوراده احرامه کیره جکمز بوراده کیره لم . محرم
اولارق حضور نبویدن آریلام . دیدی .

خواجه نك فکری (عزیمت) ایدی . حال
بوکه بزه ، ینبوع طریقله بحرأ عودت ایده جکدک .
او طریقک میقاتی ایسه (رابع) حذارلی ایدی .
مع مافیه ممانعت کوسترمه دم . احرامه کیردک ومحرم
اولدیغمز حالده وداع زیارتنی یاپدق . فقط (باب
السلام) خارجنده سیروزلی خواجه مصطفی افندی یه
تصادف ایتدک . کیده جکمز یوله احراملی بولونمانک
مشکلاتندن بحث ایده رک (عزیمت) دکل ، (رخصت)
طریقنی طوتما سز توصیه سنده بولوندی .

خواجه افندی ، بو منصف اخطاری قبول
ایله دی . بناء علیه تکرار کیندک .

ینبع دن جده یه کیتمک ایچین او وقتکی اداره
مخصوصه نك (نعمت) اسملی کوچوک بر واپورینه
بیندک که خیری قپودان نامنده قول آغاسی ودرویش
نهاد برسواریسی واردی .

مصر واپورلری ، هراییکی اسکله آراسنی ۱۵ -
۴۰ ساعت آراسنده قطع ایله دکلی ایچین بزه
اوکا کوره نواله تدارک ایتمش ، حتی خیری قپودانی ده
دغوتله برابر یه مشدک . فقط واپورده قلاغوز
بولونمادیغنی ، شابده کیزنده ایسه کیجه لری قلاغوزسز
واپورک حرکتی قابل اولامادیغنی جهته ینبع وجده

بر کون هند علماسندن وادزیسی مشایخندن
(شیخ اسماعیل نواب) حضرتلرینک زیارتنه
کیتمشدک .

بوذات شریف ، مشهور (خواجه رحمةالله) ک
دامادی و مکده کی سلیمانیه مدرسه سنک مدرسی
ایدی .

بزه التفات ایتدی و هر ایکیمزه تبرکاً تهلیل
ادریسی [*] تلقین ایلدی . آقشامده افطاره
چاغیردی که بوافطارده کی خارقه بی وپک آز برشیله
فوق العاده طویدیغمزی محفلک اونجی نسخه سنده
بر تفصیل یازمشدم .

بر دفعه ده مشهور (امدادالله الهندی) حضرتلرینک
مجلسیاه تشرف ایله مشدک ،

بو ذاتده یوزینی متجاوز بر پیر فانی ایدی .
سنه لردنبری مکّه مکرمده مجاورتی اختیار ایله مش ،
اتمی اولدیغی حالده مشوی شریفه شرح تقریر ایتمش
وینه تقریر صورتیله بعض کتب صوفیه وجوده
کتیرمشدی . هندوستانده بیکرجه مریدی بولونان
بوشیخ کامله خواجه مرحومده انتساب ایله مش
واوندن ارشاده مأذون اولمشدی .

نقصان استعدادم طولانیسیله اولمالی که عبدعاجر ،
شیخ امداداللهدن استفاده ایدمه مش ، شیخ اسماعیل
نوابی ده ها فضیلتی کی کورمشدم . مکده ملاقی
اولدیغیم ذواتدن بری ده شیخ سید احمد افندی
ایدی که اورانک شیخ المشایخی بولونویوردی . سادات
رفاعیه دن اولان بو محترم ذاتک جنة المعلا ده ایکی
اوطه لی بر زاویه سی واردی که برنده اقامت ، برنده
ذکر ایدیوردی . فقری غنایه ، سکونی دبدبه یه ،
خمولی شهرته ترجیح ایله مش بر کامل ایدی .

[*] تهلیل ادریسی : لا اله الا الله محمد رسول الله فی
کل لحة ونفس عدد ما وسعه علم الله .

کرك خواجه مرحوم ایله ، کرك یالکز اوله رق
بوذاتک زیارتنه کیدر و فیض انفاسندن تبرک ایدردم .
اونکده فقیره قارشى حسن نظری واردی .

برکون شیخه سوقاقده تصادف ایتدم ، بندن
ایکی (ریال) ایسته دی . بلکه لزومی واردیه ویردم .
برقاچ کون صوکر ا بزم اوطه یه کلدی . النده بوکولو
ایبی دانه کاغد واردی . اونلری بسمله ایله بکا
اوزاتدی و اوقوتدی که بری طریق رفاعی یه ، دیگرى
طریق قادری یه مخصوص ایبی اجازتنامه ایدی و نام
عاجزانه مه املا ایدیلشدی . ایسته دیکی ریال لر ایله ،
اجازتنامه لری یازدیر یغنی آ کلادم .

شیخک توجهنه تشکرله برابر عدم قابلیت
واهیتمدن بحث ایله اعتذار ایدم اولدم ،
بونلرک بر هدیه معنویه اولدیغنی و کنديسنک تبلیغ
واعطایه مأمور بولوندیغنی سویله دی . حضرتک بلا
طلب ولاعوض وقوعه کلن شو حرکتی بنی حیرته
دوشوردی . واونلری آلوب تبرکاً صاقلامایه مجبور
ایتدی .

صوکر ا مسئله یی خواجه مرحومه آچدم .
تبریک و تهنیتله برابر اونلره مغرور اولماق توصیه
مرشدانه سنده بولوندی . حقیقه بو توصیه ، بنده
برانتباه حصوله کتیرمش و شیخلکک پک بویوک
بر مقام معنوی اولدیغنی و اوکی دعوالره قالدیشمق
بیم وامثال ایچین غیرشایان بولوندیغنی نظر انصافده
تجلی ایتدیرمشدی .

یولده صندوقده ، عودتده کتبخانه مده صاقلادیغیم
او اجازتنامه لری موخر آ وین ، یکی قاپی مولویخانه .
سنده چله چیقار دقدن صوکر ا ، [کچی خاتون درکاهی
پوست نشینی] یارقدییم و اخ فی اللهم شیخ کمال افندی
کوردی و اولو کنديسی مهرله دی ، بعده بعض
مشایخ طرفندن تحیمنه ده سبب اولدی که بومشایخ

ایفاسنه میدان ویرمیور . خصوصیه کتاب تجارتیه
اشتغال ایتیمورز . بناء علیه اداره خانه مزده کی
کتابلردن ماعداسنک طلب اولونماماسنی محترم
قارئلریمزدن مع الاعتذار رجا ایدموز .

حسن عیش

ایکنجی طبی

شیخ غالب مرحومک بواثر اشهری ، محفل
اداره سنجه طبع ایدیلش و فوق العاده رغبت کورمشدی
موجودی قالماسنه بناء پراکنده فورمالرک اکالی
صورتیه ایکنجی دفعه اولارق باصدیریلدی . فیاتی
۱۵ پوسته اجرتیه ۲۰ غروشدور .

علم تصوف

شیخ حسین سعدالدین افندی طرفندن یونام
ایله یازیلان اثرک اوچنجی فورماسی ده چیقمشدر .

هلال اخضر و آثار نسوان مجموعه لری ده مهم
ومفید مقالات ایله انتشار ایتمشدر .

تورک سراجی

المانیانک داتریغ سراجخانه لردن مآذون

العزيزی حسین اشرف

سلطان احمد ده دیوان یولنده کائن صحیه موزه سنک
آلتنده کی دکاننده سراجخانه وخفافله متعلق ایشلری
اظرف واهون صورتده اعمال ایتکده در .

محفل مدیرمسئولی : طاهر المولوی

(مطبعة عامر ده طبع اولونمشدر)

میاننده شیخ جلال الدین افندی مرحومک ده مهر
تصدیق واردی .

فاتح حریق کیری ائناسنده مشوی اجازتنامه
ایله اولورده یاندی . دیمک که اسباب تعلقدن برقچی
اکسیلمش اولدی .

رمضان ، شوال ، ذی القعدة آیلرخی مکه ده
کچیرمش ، ذی الحجة ده عرفاته چیقمشدق ، بومدت
ظرفنده خواجه مرحومک صحبت وارشاتندن پک
متفیض اولدم . بعدالحج او ، برازداها قالمق ایسته دیکی
ایچین بن یالکر عودت ایتدم ، عودتمی متعاقب چله یه
کیردم و بیک برکون خدمتده بولوندم . اوندن
صوکراده استانبوله کلوب حجازه و قونییه مکرر
سفرلر یاپان مرحومک مستفید فیضی اولدمسه ده
طبیعی اولکی قدر درسنه مداوم بولونامادم .

حضرتک بقیه حیاتی ، اثر تالیکزده مفصلاً
یازیلمش اولدیغندن ، افادات عاجزانهم ایسه حادثا
کلال ویره جک درجه ده اوزادیغندن او استاد مکرک
روح روانه کمال اخلاص ایله فاتحه اهدا ایدموز
بیاناتمه خاتمه چکیورم . میرکرمسئیرم افندم [*] .

۱۴ شعبان ۱۳۴۱ و ۳۰ مارت ۱۳۳۹

طاهر المولوی

[*] استانبول رسومات باش مدیرلکندن متقاعد

فاضل محترم حسین وصاف بک افندی .

برجاء :

توجهلرینه منتدار بولوندیغمز محترم قارئلریمزدن
بعضیلری ، اداره خانه مزده موجود اولمایان کتابلرک
تدارک وارسالنی یازیورلر . ارباب مطالعه نک
آرزوسنه ، خصوصیه معارفک انتشارینه ولوکه
بالواسطه اولسون خدمت ایتیهی وجیهه ذمت
بیلرسه کده فضله جه مشغولیتمز شووظیفه نک حسن